LR 22/2018 artt. 17 e 19

DGR 44/35 del 4.09.2020 e 47/67 del 24.09.2020

INSEGNAMENTO E UTILIZZO VEICOLARE DELLE LINGUE DELLE MINORANZE STORICHE E LABORATORI DIDATTICI EXTRACURRICOLARI

AVVISO PUBBLICO

Anno Scolastico 2020/2021



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

1. GLOSSARIO E DEFINIZIONI

Nel presente Avviso Pubblico e nei documenti correlati si applicano le seguenti definizioni:

- RAS Regione Autonoma della Sardegna.
- Beneficiari: le Istituzioni Scolastiche della Sardegna: Autonomie scolastiche e scuole paritarie.
- Lingua minoritaria ammessa a tutela dalla LR 22/2018: sardo e catalano di Alghero;
- Varietà alloglotte: gallurese, sassarese e tabarchino.
- Lingua: sardo, catalano di Alghero, sassarese, gallurese e tabarchino.
- Catalogo: Catalogo dei Laboratori Didattici Extracurriculari in lingua minoritaria e varietà alloglotte.
- Operatori: associazioni e imprese a cui è stato approvato un Laboratorio Didattico Extracurriculare contenuto nel Catalogo.
- Destinatari: gli alunni partecipanti ai corsi curriculari e ai Laboratori Didattici Extracurriculari.
- UCS: Unità di Costo Standard.
- Protocollo d'Intesa RAS/USR: Protocollo di Intesa tra l'Assessore della Pubblica Istruzione, Beni Culturali, Informazione, Spettacolo e Sport e il Direttore dell'Ufficio Scolastico Regionale la definizione di criteri e modalità di organizzazione e svolgimento delle attività di insegnamento delle lingue delle minoranze storiche che ratifica le "Linee Guida per l'insegnamento delle lingue delle minoranze storiche" approvato in via definitiva dalla Giunta regionale con propria Deliberazione del 47/67 del 24.09.2020.

2. FINALITA' DELL'INTERVENTO

Al fine di tutelare, valorizzare e diffondere le lingue minoritarie sardo e catalano parlate in Sardegna e valorizzare e diffondere le varietà alloglotte sassarese, gallurese e tabarchino, la RAS sostiene l'insegnamento e l'utilizzo veicolare delle lingue minoritarie e – ai sensi del comma 11 dell'art.17 della LR 22/2018 - delle varietà alloglotte, nonchè la realizzazione di Laboratori Didattici Extracurriculari ai sensi dell'art. 19 della LR 22/2018 svolti esclusivamente nelle lingue e nelle varietà alloglotte di cui sopra, destinati agli studenti delle Istituzioni scolastiche della Sardegna.

L'Avviso è conseguentemente articolato in due Linee di intervento:

- INSULAS INSegnamento Unico Lingue A Scuola: utilizzo e insegnamento della lingua in orario curriculare e nell'ambito del potenziamento dell'offerta formativa.
- FRAILES Fucine di Lingue sarde: Laboratori Didattici Extracurriculari.

3. RIFERIMENTI LEGISLATIVI E NORMATIVI

- L 482/1999 "Norme in materia di tutela delle minoranze linguistiche storiche".
- DLgs 16/2016 di trasferimento alla Regione Sardegna delle funzioni in materia di tutela della lingua e della cultura delle minoranze linguistiche storiche presenti sul territorio regionale.



- LR 22/2018 "Disciplina della politica linguistica regionale".
- Piano di Politica Linguistica regionale 2020-2024.
- Protocollo di Intesa tra l'Assessore della Pubblica Istruzione, Beni Culturali, Informazione, Spettacolo e
 Sport e il Direttore dell'Ufficio Scolastico Regionale la definizione di criteri e modalità di organizzazione
 e svolgimento delle attività di insegnamento delle lingue delle minoranze storiche.
- DGR 44/35 del 4.09.2020 approvata in via definitiva con la DGR del 47/67 del 24.09.2020.
- DDS 1318 del 25.09.2020 di approvazione della "Nota metodologica riguardante l'applicazione delle unità di costo standard per laboratori didattici in orario extracurriculare di cui all'art. 18 della LR 22/2018 nei quali le attività siano svolte in lingua minoritaria o in varietà alloglotta".

4. BENEFICIARI DELL'INTERVENTO

I beneficiari del presente Avviso sono le Istituzioni scolastiche della Sardegna, statali e paritarie, aventi insegnamenti di scuola dell'infanzia, primaria e secondaria di I e II grado.

5. RISORSE

Le risorse totali previste per il presente Avviso sono complessivamente pari a euro 944.444.00 di cui:

- Euro 660.000,00 per la Linea INSULAS.
- Euro 284.444,00 per la Linea FRAILES.

Le risorse potranno essere implementate e spostate da una Linea all'altra in caso di economie.

6. TERMINI E CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

La domanda di partecipazione, <u>a pena di esclusione</u>, dovrà essere presentata esclusivamente via PEC all'indirizzo <u>pi.cultura.sarda@pec.regione.sardegna.it</u> <u>entro le ore 12.00 del 29.10.2020</u>, e dovrà essere redatta sulla modulistica allegata all'Avviso.

Ogni Istituzione scolastica presenta un'unica domanda di partecipazione, alla quale dovranno essere allegati n progetti per la Linea INSULAS e/o n progetti per la Linea FRAILES.

7. DURATA DEI PROGETTI

I progetti potranno avere inizio dopo la pubblicazione della graduatoria da parte di RAS e dovranno terminare entro il 31.08.2021

8. CAUSE DI ESCLUSIONE

Saranno escluse le domande di partecipazione pervenute oltre la data e l'ora di scadenza indicate e a una PEC diversa da quella indicata, nonché le domande presentate da soggetti non ammissibili.

9. OBBLIGHI DEI BENEFICIARI

Le Istituzioni scolastiche sono responsabili della corretta esecuzione delle attività sovvenzionate, della regolarità di tutti gli atti di propria competenza e delle dichiarazioni rese.

Le Istituzioni scolastiche dovranno impegnarsi a:

- rispettare quanto previsto dal presente Avviso;
- inserire le proposte progettuali nel PTOF, se sovvenzionate;
- sottoscrivere l'Atto Unilaterale d'Obbligo secondo il modello predisposto dalla RAS.
- consentire in qualsiasi momento ogni verifica in itinere ed ex post volta ad accertare la corretta realizzazione delle attività da parte dei competenti organi di controllo della RAS;
- fornire tutte le informazioni e i dati necessari per il monitoraggio e la valutazione degli interventi richiesti dalla RAS e fornire a RAS l'eventuale materiale didattico prodotto;
- osservare le normative in materia di lavoro, sicurezza e assicurazioni sociali obbligatorie e in materia contabile e fiscale e rispettare la normativa contro l'abuso e lo sfruttamento sessuale dei minori e la pornografia minorile ed in particolare il DLgs 39/2014, nonché quanto previsto in materia di prevenzione vaccinale dal DL 73/2017 convertito nella L. 119/2017;
- dichiarare di non aver affidato incarichi in violazione dell'art. 53, comma 16-ter, del DLgs 165/2001 (Pantouflage);
- indicare in ogni comunicazione inerente le attività del presente Avviso che le stesse sono sovvenzionate dalla Regione Autonoma della Sardegna a valere sui fondi della LR 22/2018 utilizzando il Logo della RAS, nel rispetto di quanto previsto dalle "Regole e modalità per l'utilizzo del Logo della Regione Autonoma della Sardegna" (Allegato 2 alla DGR 47/6 del 30.12.2010).

10. MODALITÀ DI EROGAZIONE DEL CONTRIBUTO

il contributo sarà erogato in due quote: anticipazione e saldo, oppure in un'unica soluzione a saldo.

Qualora l'Istituzione scolastica opti per l'erogazione dell'anticipazione, sulla base del comma 4 dell'art. 8 della LR 5/2017 (Legge di stabilità 2017) l'erogazione avverrà con modalità differenziate a seconda che il beneficiario sia un soggetto pubblico o un soggetto privato.

Beneficiario pubblico (Autonomie scolastiche e scuole paritarie gestite da soggetti pubblici):

- acconto: 90% del contributo previo invio da parte dell'Istituzione scolastica dell'Atto Unilaterale d'Obbligo;
- saldo: 10% del contributo, a chiusura delle attività di ciascun anno scolastico, previo invio della rendicontazione e previo controllo da parte di RAS.

Beneficiario privato (Scuole paritarie gestite da soggetti privati):



REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

- acconto: 80% del contributo previo invio da parte dell'Istituzione scolastica dell'Atto Unilaterale d'Obbligo e di apposita polizza fidejussoria bancaria o assicurativa di corrispondente importo, irrevocabile, incondizionata ed escutibile a prima semplice richiesta della RAS, rilasciata obbligatoriamente da soggetti, indicati dall'art. 2 del Decreto del Ministero del Tesoro 22.04.1997. Non saranno accettate le garanzie fideiussorie, rilasciate da banche, assicurazioni e altri intermediari finanziari autorizzati per le quali si siano verificate, nell'ultimo decennio, una o più delle circostanze di cui all'articolo 16 della LR 5/2016.
- saldo: 20% del contributo, a chiusura delle attività di ciascun anno scolastico, previo invio della rendicontazione e previo controllo da parte di RAS.

La liquidazione del contributo concesso è in ogni caso subordinata all'effettiva disponibilità di risorse nei relativi capitoli.

11. MONITORAGGIO E CONTROLLI

La RAS svolge periodica attività di monitoraggio e controllo sullo stato di attuazione degli interventi, anche attraverso sopralluoghi ispettivi. L'attività mira ad accertare la corretta realizzazione dell'intervento, nonché la veridicità delle dichiarazioni e della documentazione presentate sulla base di quanto previsto dalla normativa comunitaria, nazionale e regionale e dall'Avviso.

12. DATI

All'interno del presente Avviso tutte le ripartizioni di risorse tra ordini di scuola avvengono sulla base della popolazione scolastica utilizzando i dati dell'organico 2017/2018 presenti sul portale unico dei dati della scuola del MIUR.

13. RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO

Ai sensi dell'art. 5 della L n. 241/1990 il Responsabile del procedimento è Elisabetta Schirru, Direttore protempore del Servizio Lingua e Cultura Sarda.

14. INDICAZIONE DEL FORO COMPETENTE

Per tutte le controversie si elegge quale foro competente il Foro di Cagliari

15. COMUNICAZIONI

Per eventuali comunicazioni e chiarimenti si potrà contattare: Cristiano Becciu indirizzo mail cbecciu@regione.sardegna.it o l'Ufficio URP indirizzo mail pi.urp@regione.sardegna.it

16. DISPOSIZIONI FINALI



Le disposizioni del presente Avviso potranno essere modificate o integrate in qualsiasi momento causa emergenza COVID-19.



INSULAS

A.1 DESCRIZIONE DELL'INTERVENTO

Ai sensi dell'articolo 4 della L 482/1999, l'intervento finanzia l'utilizzo delle lingue nella scuola dell'infanzia e l'insegnamento delle lingue minoritarie e nelle lingue minoritarie di tutte le materie del curricolo (metodo CLIL) negli altri ordini di scuola. Nelle scuole secondarie di II grado tale insegnamento avviene nell'ambito del potenziamento dell'offerta formativa di cui alla L 107/2015.

Ai senso dell'art. 17 comma 11 della LR 22/2018 tale sostegno finanziario si estende alle varietà alloglotte sassarese, gallurese e tabarchino.

Le Istituzioni scolastiche definiscono, nell'ambito della propria autonomia e delle Linee Guida ratificate dal Protocollo d'Intesa RAS/USR, i tempi, le metodologie didattiche, i criteri di valutazione degli alunni e le modalità di impiego dei docenti.

Per il presente intervento si utilizza l'opzione di semplificazione dei costi ai sensi dell'articolo 14 paragrafo 2, del Reg(UE) 1304/2013, che prevede un sistema specifico di finanziamento a tasso forfettario in cui i costi diretti per il personale sono utilizzati per calcolare tutte le altre categorie di costi ammissibili del progetto sulla base di un tasso forfettario. Tutte le altre categorie di costi comprendono altri costi diretti e costi indiretti.

A.2 DESTINATARI DELL'INTERVENTO

I destinatari della presente Linea sono gli studenti delle scuole dell'infanzia, delle scuole primarie e delle scuole secondarie di I e II grado della Sardegna.

Come previsto dalle Linee Guida ratificate dal Protocollo di Intesa RAS/USR, l'attivazione dell'utilizzo e dell'insegnamento della lingua nella singola scuola è subordinata alla richiesta da parte della totalità delle famiglie degli scolari/studenti per classe o ad un numero minimo di richieste in grado di consentire l'aggregazione di più richiedenti di diverse classi in un unico gruppo di apprendimento.

Conseguentemente, ciascun progetto dovrà prevedere la partecipazione di <u>almeno un'intera classe</u> o di almeno <u>20 studenti</u> di diverse classi.

Limitatamente all'anno scolastico 2020-2021, le Istituzioni scolastiche provvedono a far effettuare la scelta alle famiglie relativamente alla facoltà di avvalersi dell'insegnamento della lingua prima della presentazione della domanda di partecipazione all'Avviso.

A.3 RISORSE FINANZIARIE



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

Le risorse finanziarie previste per il presente Avviso sono complessivamente pari a euro 660.000,00 e sono così suddivise:

- euro 150.356,00 per le scuole dell'infanzia;
- euro 281.266,00 per le scuole primarie;
- euro 178.377,00 per le scuole secondarie di I grado;
- euro 50.000,00 per le scuole secondarie di I grado.

Le risorse potranno essere implementate e spostate da un ordine all'altro in caso di economie.

A.4 NUMERO DI PROGETTI PRESENTABILI

La presentazione dei progetti da parte delle Istituzioni avviene per ordine di scuola; il limite al numero di progetti richiedibili da ciascuna Istituzione scolastica è in funzione del numero massimo di studenti della stessa¹.

Ciascun progetto deve prevedere un minimo di 30 ore per le scuole dell'infanzia e di 25 per le scuole primarie e per le scuole secondarie sia di I che di II grado; per tutti gli ordini di scuola il numero massimo di ore richiedibili per ciascun progetto è pari a 40.

I progetti devono tenersi in orario curriculare; nelle scuole secondarie di II grado l'insegnamento avviene nell'ambito del potenziamento dell'offerta formativa di cui alla L 107/2015.

I progetti devono prevedere l'utilizzo della lingua nella scuola dell'infanzia, mentre negli altri ordini di scuola è previsto l'insegnamento della lingua e/o l'utilizzo della stessa e per insegnare in modalità CLIL le altre materie del curriculo.

L'utilizzo e l'insegnamento sono previsti per gruppi di almeno 20 alunni qualora il gruppo sia formato attraverso la composizione modulare di gruppi di alunni provenienti da diverse classi o sezioni. Nel caso di utilizzo e insegnamento per singola classe/sezione, il progetto potrà prevedere la partecipazione dell'intera classe con un numero di alunni inferiore a 20.

Ai sensi del Protocollo di Intesa RAS/USR, non è comunque ammessa la compresenza di docenti di materie curriculari svolte in italiano e di docenti finanziati a valere sul presente intervento.

A.5. IMPORTO DELLA CONTRIBUTO

Il contributo è così riconosciuto:

 Per ciascuna ora di corso non rientrante nell'orario obbligatorio di servizio dei docenti è riconosciuta una sovvenzione oraria pari a 65,03.

La sovvenzione oraria è calcolata prevedendo euro 46,45 di costo orario lordo del docente di lingua e a un finanziamento forfettario del 40% pari a euro 18,58.

¹ Ne consegue che se un'Autonomia scolastica conta, per esempio, un totale di 155 studenti, può attivare un massimo di 7 progetti, considerato che il gruppo minimo di alunni a progetto è fissato in n. 20 unità.



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

 Per ciascuna ora di corso <u>rientrante nell'orario obbligatorio di servizio dei docenti</u> è riconosciuta una sovvenzione oraria pari a 18,58 di finanziamento forfettario.

Nel finanziamento forfettario possono essere riconosciute tutte le spese aggiuntive oltre alla docenza quali: spese amministrative, coordinamento, materiale didattico, ore funzionali.

Poiché il numero minimo di ore finanziate è pari a 30 per la scuola dell'infanzia e 25 per gli altri ordini di scuola e il numero massimo è pari a 40 ore, il contributo minimo e massimo per ciascun progetto è così individuato:

- Nel caso in cui tutte le ore di corso non rientrino nell'orario obbligatorio di servizio dei docenti:
 - Scuole dell'infanzia. Contributo per 30 ore: euro 1.950,90;
 - Scuole primarie e secondarie. Contributo per 25 ore: euro 1.625,75;
 - Tutti gli ordini di scuola. Contributo per 40: euro 2.601,20;
- Nel caso in cui tutte le ore di corso rientrino nell'orario obbligatorio di servizio dei docenti:
- Scuole dell'infanzia. Contributo per 30 ore: euro 557,40;
- Scuole primarie e secondarie. Contributo per 25 ore: euro 464,50;
- Tutti gli ordini di scuola. Contributo per 40 ore: euro 743,20.

Le Istituzioni scolastiche, sulla base del personale che prevedono di individuare e delle adesioni all'insegnamento della lingua ricevute dagli studenti, possono prevedere progetti in cui parte delle ore rientrano nell'orario obbligatorio di servizio dei docenti e parte no.

A.6. MODALITÀ DI INDIVIDUAZIONE DEI DOCENTI

Le Istituzioni scolastiche dovranno affidare l'attività di insegnamento a docenti iscritti all'apposito elenco pubblicato sul portale RAS <u>www.regione.sardegna.it</u>, e, in subordine, a docenti esterni qualificati.

L'elenco regionale dei docenti è suddiviso per ordine di scuola, classe di concorso e competenza nella lingua minoritaria e nelle varietà alloglotte.

Sono iscritti all'elenco gli insegnanti in possesso di una competenza linguistica autocertificata assimilabile almeno al livello C1 in servizio nelle scuole dell'infanzia, scuole primarie e scuole secondarie di I e II grado della Sardegna, o inseriti nelle graduatorie provinciali o d'istituto.

Le Istituzioni scolastiche devono fare ricorso ai docenti iscritti nel suddetto elenco scegliendo nell'ordine:

- i docenti in servizio presso la stessa Istituzione scolastica;
- i docenti iscritti alle graduatorie provinciali o d'istituto;
- i docenti operanti in altra Istituzione scolastica o iscritti in altra graduatoria.

Gli insegnanti iscritti nell'elenco regionale sono liberi di aderire o meno alle attività di insegnamento della lingua minoritaria loro proposte dalle Istituzioni scolastiche.

Le Istituzioni scolastiche, in subordine rispetto ai docenti iscritti all'elenco, possono reclutare docenti esterni qualificati. A tale personale in fase di selezione sono richiesti i seguenti requisiti di ammissibilità:



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

- conoscenza autocertificata della lingua o della varietà alloglotta di livello almeno C1;
- comprovata esperienza nell'insegnamento della lingua di almeno tre anni, maturata nell'ambito dei progetti finanziati ai sensi dell'articolo 4 della L 482/1999 e dell'articolo 9, comma 10, lettera b), della LR 3/2009.

A7 NORMA ORTOGRAFICA

Come previsto all'art. 12 delle "Linee Guida per l'insegnamento delle lingue delle minoranze storiche", nella scelta della varietà linguistica, sia in funzione veicolare sia nello svolgimento dell'attività didattica complessiva, si costruisce il percorso formativo a partire dalla parlata locale e dal contesto linguistico nel quale lo studente è immerso nella sua attività quotidiana.

A tale scopo, è opportuno che nelle scuole dell'infanzia e nelle scuole primarie, in cui la dimensione orale costituisce il principale strumento formativo, i docenti usino una varietà linguistica coincidente o vicina a quella della collettività nella quale la istituzione scolastica insiste.

Con l'avanzamento del percorso scolastico, in seguito, ci si avvicinerà progressivamente allo studio delle altre varietà linguistiche e delle produzioni letterarie in tutte le sue sfumature espressive, in modo che, al termine del proprio percorso formativo, ogni studente possieda una conoscenza ampia e esaustiva della lingua nelle sue diverse varianti e della letteratura sarda.

Relativamente alla sola produzione scritta in lingua sarda, come previsto all'art. 3 "Utilizzo in ambito scolastico della norma ortografica" delle medesime Linee Guida, nelle more della definizione di una norma ortografica da parte della *Consulta de su sardu*, le attività didattiche in lingua sarda e la produzione del materiale didattico necessario alle azioni ad esso funzionali devono essere conformi ai "Criteri ortografici orientativi" presenti al punto 4 dell'Allegato alla DGR 16/14 del 18.04.2006.

Si rappresenta che al paragrafo 2.d del succitato Allegato, tra i criteri e le soluzioni da adottare, si consiglia "una norma scritta comune, di riferimento, aperta ad integrazioni volte a valorizzare la distintività del sardo".

Pertanto, la produzione scritta in lingua sarda nelle scuole di ogni ordine e grado della Sardegna potrà prevedere tutte le soluzioni aventi uguale valore linguistico, quindi non solo *limba*, sàmbene, ecc., ma anche *lìngua*, sànguni, ecc.; non solo *chelu*, *chentu*, *pische*, *lughe*, ecc., ma anche *celu*, *centu*, *pisci*, *luge*, *luxi*, *luche*, ecc.,; non solo *iscola*, *iscala*, *ischire*, ecc., ma anche *scola*, *scala*, *sciri*, ecc.

Per il catalano di Alghero, la norma di riferimento è quella adottata dalla municipalità di Alghero; per le varietà alloglotte si fa riferimento ai modelli impiegati dalle comunità locali.

A.8 MATERIALE DIDATTICO

Oltre all'eventuale materiale didattico autoprodotto, le Istituzioni scolastiche potranno trovare materiale didattico (testi, video, tracce audio) utilizzabile all'interno dei propri progetti nella *Digital Library* della Regione Sardegna all'indirizzo http://www.sardegnadigitallibrary.it/argomenti/lingua_sarda/.



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

A.9 CRITERI DI VALUTAZIONE DELLE PROPOSTE PROGETTUALI

La valutazione avviene non a livello di intera proposta progettuale inviata dall'Istituzione scolastica, ma a livello di singolo progetto, dove per progetto si intende il modulo di minimo 30 ore per le scuole dell'infanzia e 25 per le scuole primarie e per le scuole secondarie; e massimo 40 per tutti gli ordini di scuola.

I progetti verranno valutati sulla base dei seguenti criteri:

CRITERI GENERALI	PUNTEGGIO MAX	SOTTOCRITERI	PUNTEGGIO MAX
Numero di studenti che aderiscono	15	Sino al 10% in più rispetto al numero minimo	5
		Sino al 30% in più rispetto al numero minimo	10
		Oltre il 30% in più rispetto al numero minimo	15
Numero di ore di insegnamento previste	15	Sino al 10% in più rispetto al numero minimo	5
		Sino al 30% in più rispetto al numero minimo	10
		Oltre il 30% in più rispetto al numero minimo	15
Precedenti esperienze di insegnamento di lingua minoritaria da parte dell'istituzione Scolastica	20	Sino a 1 corso attivato negli ultimi 10 anni	5
		Sino a 3 corsi attivati negli ultimi 10 anni	8
		Sino a 5 corsi attivati negli ultimi 10 anni	10
		Sino a 7 corsi attivati negli ultimi 10 anni	15
		Sino a 10 corsi attivati negli ultimi 10 anni	20
Qualità dei progetti	20	Utilizzo di strumenti multimediali	10
		Utilizzo di materiale didattico autoprodotto	10
Utilizzo di insegnanti appartenenti al proprio corpo docente	30	Utilizzo di almeno un insegnante appartenenti al proprio corpo docente	30

Nel caso di un progetto riguardante una classe/sezione con un numero di alunni inferiore a 20, il punteggio relativo al criterio "Numero di studenti che aderiscono" non verrà assegnato.

In caso di parità di punteggio in presenza di risorse non sufficienti si procederà in base all'ordine di arrivo.

A.10 RENDICONTAZIONE

Ai fini della rendicontazione del contributo deve essere fornita la seguente documentazione amministrativa:



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

- Dichiarazione sostitutiva d'atto notorio da parte del dirigente scolastico attestante l'effettiva corresponsione degli emolumenti a favore dei docenti, l'elencazione dei giustificativi di spesa, nonché l'effettuazione e la verifica finale del corso, accompagnata da una relazione che descriva il progetto svolto, gli obiettivi raggiunti e le eventuali criticità riscontrate;
- Per le sole scuole paritarie gestite da soggetti privati: copia dei contratti stipulati o di altra documentazione da cui si evinca il costo orario del docente.
- Registri di corso firmati dal docente e controfirmati dal dirigente scolastico;
- copia di eventuale materiale didattico prodotto all'interno del progetto.

La modulistica per la rendicontazione sarà trasmessa successivamente ai beneficiari selezionati.

La rendicontazione dovrà obbligatoriamente essere trasmessa entro 30 giorni dalla conclusione dell'intervento.

Il Servizio Lingua e Cultura Sarda si riserva di effettuare controlli a campione anche in loco sulla veridicità delle dichiarazioni sostitutive rese in fase di richiesta di concessione del contributo e di presentazione del rendiconto, ai sensi dell'art. 71 del DPR 445/2000. La documentazione comprovante l'effettivo sostenimento delle spese deve essere conservata presso la sede del beneficiario e messa a disposizione degli Uffici regionali per le opportune verifiche.

A.11 DECURTAZIONE E REVOCA DEL CONTRIBUTO

È prevista la possibilità di decurtazione della contributo, che sarà proporzionale al numero di ore effettivamente realizzate e al numero di studenti presenti.

La RAS in caso di mancata realizzazione delle ore di corso finanziate applica una decurtazione pari a:

- 65,03 euro per il numero di ore non realizzate per ciascuna ora di corso non rientrante nell'orario obbligatorio di servizio dei docenti;
- 18.58 euro per il numero di ore non realizzate per ciascuna ora di corso rientrante nell'orario obbligatorio di servizio dei docenti.

Nel caso di progetti con almeno 20 alunni, la RAS in caso di riduzione del numero dei destinatari del progetto rispetto al numero minimo previsto dall'Avviso pari a 20, applica una decurtazione proporzionale della sovvenzione oraria: per ogni destinatario che non ha frequentato, verrà applicata una decurtazione della sovvenzione oraria pari a 1/20.

Nel caso di progetti con intere classi con un numero di alunni inferiore a 20, la RAS in caso di riduzione del numero dei destinatari del progetto rispetto al numero di alunni previsto dal progetto, applica una decurtazione proporzionale della sovvenzione oraria: per ogni destinatario che non ha frequentato, verrà applicata una decurtazione della sovvenzione oraria pari a 1/n, dove n = numero alunni classe.

Si considera <u>destinatario che non ha frequentato</u> uno studente che abbia totalizzato una percentuale di assenze superiore al 40% delle ore totali di corso previste.



REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

La revoca totale del contributo con conseguente obbligo di restituzione delle somme eventualmente già percepite è prevista nei seguenti casi:

- qualora dai controlli effettuati emerga la non veridicità del contenuto delle dichiarazioni rese, con conseguente decadenza dai benefici conseguenti al provvedimento di concessione del contributo emanato sulla base della dichiarazione non veritiera;
- qualora il soggetto beneficiario destini le risorse assegnate per finalità differenti da quelle previste nel presente Avviso.
- mancato rispetto degli obblighi previsti dall'Avviso, dalla normativa di riferimento e dalla normativa generale applicabile al presente Avviso;
- mancata realizzazione del progetto o mancata presentazione della documentazione delle attività rendicontate nei modi e nei tempi definiti dalla RAS;
- mancato invio dell'Atto Unilaterale d'Obbligo nei termini indicati da RAS;
- progetto realizzato anche parzialmente in lingua diversa da quella per la quale è stato approvato.

FRAILES

B.1 DESCRIZIONE DELL'INTERVENTO

L'intervento è finalizzato alla realizzazione di Laboratori Didattici Extracurriculari ai sensi dell'art. 19 della LR 22/2018 esclusivamente in lingua minoritaria o in varietà alloglotta.

Le Istituzioni scolastiche potranno individuare dal Catalogo i progetti ritenuti maggiormente aderenti alle proprie necessità, fino all'esaurimento della disponibilità dei progetti in ciascuna area del Catalogo.

I Laboratori Culturali avranno ad oggetto i seguenti ambiti tematici:

- Area artistica
- Area manualità creativa
- Area educazione civica, salute e sicurezza
- Area identità territoriale, tradizioni e cultura

I Laboratori, destinati come si è detto a tutta la popolazione, ai fini di una più ampia diffusione saranno svolti negli ambiti territoriali delle vecchie otto Province di seguito indicate, anche se non più riconosciute valide ai fini amministrativi:

- Cagliari
- Oristano
- Sassari
- Nuoro
- Carbonia-Iglesias
- Medio Campidano
- Olbia-Tempio
- Ogliastra

B.2 DESTINATARI DELL'INTERVENTO

I destinatari della presente Linea sono gli studenti delle scuole dell'infanzia, delle scuole primarie e delle scuole secondarie di I e II grado della Sardegna.

Possono partecipare ai Laboratori le famiglie degli studenti, ma gli stessi non sono considerati destinatari dell'intervento ai fini del conteggio del numero minimo dei partecipanti al Laboratorio.

I destinatari e i loro familiari saranno individuati dalle Istituzioni scolastiche.

B.3 RISORSE FINANZIARIE



Le risorse finanziarie previste per il presente Avviso sono complessivamente pari a euro 284.444,00.

B.4 NUMERO DI LABORATORI RICHIEDIBILI.

Ciascuna Istituzione scolastica può richiedere sino a un massimo di 4 Laboratori Didattici Extracurriculari; ciascun destinatario può partecipare a un unico progetto laboratoriale.

B.5 IMPORTO DELLA CONTRIBUTO

Il contributo totale per ciascun progetto è così composto:

CONTRIBUTO TOTALE = (UCS SCUOLA X 20) + (UCS OPERATORE X 20)

Dove:

UCS _{SCUOLA} = 60,00 euro. È l'importo orario che spetta alla scuola per la realizzazione del laboratorio, finalizzato a contribuire ai costi che l'Istituzione scolastica dovrà sostenere per garantire la dotazione organizzativa di personale. A mero titolo esemplificativo e non esaustivo, essa potrà far fronte alle seguenti tipologie di spesa: spese per il personale docente coinvolto in attività di tutoraggio (tutor d'aula), spese per attività di direzione e coordinamento; spese per il personale ausiliare per l'apertura della scuola e la funzionalità degli spazi, etc.

UCS OPERATORE = 150,00 euro. È l'importo orario che spetta all'operatore, dove sono comprese le spese di realizzazione che prevedono la presenza di due figure professionali durante il corso: esperto d'ambito e collaboratore, le spese per i materiali necessari alla realizzazione del laboratorio, che sono quindi interamente a carico dell'operatore, le spese per le trasferte, nonché oneri di ideazione/progettazione, spese generali etc.

Conseguentemente, il contributo lordo per ciascun progetto, comprensivo della cifra da corrispondere all'operatore è pari a:

CONTRIBUTO TOTALE = (60,00 euro X 20) + (150,00 euro X 20) = (1.200,00 euro) + (3.000,00 euro)

In caso di progetto realizzato integralmente, euro 1.200,00 restano alla Istituzione scolastica, mentre euro 1.500,00 devono essere corrisposti dalla Istituzione scolastica all'operatore.

Il costo complessivo di ciascun singolo progetto regolarmente realizzato è dato dalla somma del prodotto tra il valore delle UCS ed il numero di ore effettivamente erogate, sino ad un massimo di 20 ore. Il conseguimento dell'obiettivo è riferibile al raggiungimento delle ore e del numero minimo di partecipanti al laboratorio.



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

Le modalità di erogazione delle somme da parte delle Istituzioni scolastiche agli operatori economici saranno stabilite da apposito contratto che regolerà i rapporti giuridici ed economici instaurati tra l'Istituzione scolastica che ha scelto dal Catalogo il progetto e lo stesso operatore.

B.6 CARATTERISTICHE DEI LABORATORI DIDATTICI EXTRACURRICULARI

L'Istituzione scolastica dovrà garantire la presenza di un numero minimo di 20 studenti durante il periodo di realizzazione delle attività laboratoriali.

Per poter essere conteggiati nel numero minimo di 20, gli studenti devono aver partecipato a non meno del 60% delle ore laboratoriali previste (pari a 12 su 20) nell'arco dell'intera durata progettuale.

L'Istituzione scolastica dovrà garantire l'<u>apertura della scuola oltre l'orario curricolare</u> per consentire lo svolgimento delle attività laboratoriali. All'Istituzione scolastica è concessa piena discrezionalità per l'individuazione delle unità di personale necessarie a garantire l'apertura della scuola: potrà disporre del proprio personale oltre il normale orario di lavoro, oppure contrattualizzare personale esterno aggiuntivo.

L'Autonomia scolastica dovrà altresì garantire, tra il personale in servizio nella scuola - per ciascun anno scolastico di riferimento – uno (o più) tutor d'aula per laboratorio.

Il tutor dovrà essere presente per tutte le ore di realizzazione dell'attività laboratoriale: svolge funzioni di assistenza nei confronti dei partecipanti ai laboratori (a titolo d'esempio: attività di assistenza didattica, compilazione dei registri, tenuta dell'aula con possibilità di momenti di docenza connessi all'attività laboratoriale, attività di coordinamento fra operatori esterni e studenti e fra operatori esterni e dirigenza scolastica, sia per quanto attiene i contenuti formativi che per gli aspetti pratico-logistici).

Il gruppo di lavoro fornito dall'operatore che realizzerà il Laboratorio sarà composto <u>obbligatoriamente</u> da almeno due figure che dovranno <u>obbligatoriamente</u> avere una conoscenza della lingua o della varietà alloglotta di livello almeno assimilabile al C1: un esperto d'ambito e un collaboratore.

Non sarà consentito all'operatore sostituire le figure costituenti il gruppo di lavoro proposto se non con profili di livello uguale e superiore, e <u>tale sostituzione dovrà in ogni caso essere autorizzata sia dall'Istituzione scolastica che dalla RAS</u>.

Gli operatori sono selezionati tramite Avviso pubblico da RAS; il relativo Avviso pubblico è consultabile nella sezione "Bandi e gare della Direzione Generale dei Beni Culturali, Informazione, Spettacolo e Sport all'indirizzo http://www.regione.sardegna.it/j/v/2644?v=9&s=1&c=389&tipodoc=1,3&n=10&c1=1347.

B.7 CRITERI DI VALUTAZIONE DELLE PROPOSTE PROGETTUALI

La valutazione avviene non a livello di intera proposta progettuale inviata dall'Istituzione scolastica, ma a livello di singolo Laboratorio richiesto.

Il punteggio per l'assegnazione dei Laboratori alle Istituzioni scolastiche è determinato in base alla seguente griglia di valutazione:



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

17. RITERI GENERALI	PUNTEGGIO MAX	SOTTOCRITERI	PUNTEGGIO MAX
Precedenti esperienze di insegnamento di lingua minoritaria da parte dell'Istituzione Scolastica	30	Sino a 1 corso attivato negli ultimi 10 anni	5
		Sino a 3 corsi attivati negli ultimi 10 anni	10
		Sino a 5 corsi attivati negli ultimi 10 anni	15
		Sino a 7 corsi attivati negli ultimi 10 anni	20
		Sino a 10 corsi attivati negli ultimi 10 anni	30
integrazione con i progetti ex art. 17 LR 22/2018 (Insulas)	35	Presentazione di almeno un progetto di insegnamento di lingua (Insulas) a valere sul presente Avviso	35
partecipazione ad altri progetti regionali/nazionali/co munitari	35	Sino a 1 progetto realizzato negli ultimi 10 anni	5
		Sino a 3 progetti realizzati negli ultimi 10 anni	10
		Sino a 5 progetti realizzati negli ultimi 10 anni	20
		Sino a 7 progetti realizzati negli ultimi 10 anni	30
		Oltre 10 progetti realizzati negli ultimi 10 anni	35

In caso di parità di punteggio in presenza di risorse non sufficienti si procederà in base all'ordine di arrivo.

B.8 ABBINAMENTO ISTITUZIONI/LABORATORI

Il Catalogo dei Laboratori Didattici Extracurriculari verrà trasmesso ai beneficiari selezionati.

La scelta dei Laboratori da parte delle Istituzioni scolastiche avverrà secondo il posizionamento in graduatoria. A seguito dell'abbinamento tra Istituzioni scolastiche e Laboratori scelti, la RAS trasferirà ai Beneficiari copia dei progetti presentati, comprensivi di *curricula* dei componenti il gruppo di lavoro.

Tra i beneficiari e gli operatori selezionati dovranno essere sottoscritti apposite convenzioni con assunzione di diritti e responsabilità ed obblighi rispetto agli obiettivi reciproci da raggiungere.

Le attività si svolgeranno nel locali messi a disposizione dalle Istituzioni scolastiche.

B.9 RENDICONTAZIONE

La RAS intende avvalersi delle opzioni di semplificazione previste dalla normativa comunitaria, con particolare riferimento all'applicazione delle UCS.

L'adozione delle opzioni di semplificazione ai fini della quantificazione della contributo permette di semplificare le procedure di controllo, in quanto le spese sostenute non devono essere comprovate da documenti contabili; sarà sufficiente dare prova del corretto svolgimento dell'intervento e del raggiungimento dei risultati, secondo quanto stabilito nell'Avviso.

L'effettiva realizzazione delle attività rendicontate con le opzioni di semplificazione sarà verificata attraverso il controllo dei giustificativi rappresentati da:



ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

- Relazione finale sulla realizzazione del laboratorio.
- Registri laboratoriali sul formato fornito da RAS, dove dovrà essere annotata l'attività svolta per ciascuna ora di laboratorio, nonché i nomi dei destinatari partecipanti; il registro permetterà di verificare le ore di frequenza di ciascun destinatario, le ore realizzate dagli operatori e le attività svolte.

La modulistica per la rendicontazione sarà trasmessa successivamente ai beneficiari selezionati.

Tutta la documentazione dovrà essere obbligatoriamente trasmessa entro 30 giorni dalla conclusione dell'intervento.

Il Servizio Lingua e Cultura Sarda si riserva di effettuare controlli a campione anche in loco sulla veridicità delle dichiarazioni sostitutive rese in fase di richiesta di concessione del contributo e di presentazione del rendiconto, ai sensi dell'art. 71 del DPR 445/2000.

B.10 DECURTAZIONI E REVOCHE

L'accertamento di eventuali inosservanze delle regole previste dall'Avviso o l'eventuale difformità della realizzazione rispetto all'intervento proposto, approvato e pubblicato a Catalogo, determinerà la decurtazione o revoca della contributo da parte di RAS nei confronti dell'Istituzione scolastica, il quale si rivarrà nei confronti dell'operatore, secondo quanto disciplinato dalle relative convenzioni.

La revoca totale del contributo con conseguente obbligo di restituzione delle somme eventualmente già percepite è prevista nei seguenti casi:

- qualora dai controlli effettuati emerga la non veridicità del contenuto delle dichiarazioni rese, con conseguente decadenza dai benefici conseguenti al provvedimento di concessione del contributo emanato sulla base della dichiarazione non veritiera;
- qualora il soggetto beneficiario destini le risorse assegnate per finalità differenti da quelle previste nel presente Avviso.
- mancato rispetto degli obblighi previsti dall'Avviso, dalla normativa di riferimento e dalla normativa generale applicabile al presente Avviso;
- mancata realizzazione del progetto o mancata presentazione della documentazione delle attività rendicontate nei modi e nei tempi definiti dalla RAS;
- mancato invio dell'Atto Unilaterale d'Obbligo nei termini indicati da RAS;
- progetto realizzato anche parzialmente in lingua diversa da quella per la quale è stato approvato.

L'importo della contributo sarà erogato integralmente da RAS alle Istituzioni scolastiche qualora si realizzino tutte le 20 ore con un numero minimo di 20 destinatari e non vengano riscontrate irregolarità.

È prevista la possibilità di revoca parziale della contributo che sarà proporzionale al numero di ore effettivamente fatte e al numero di destinatari effettivamente coinvolti; in particolare la RAS applicherà le seguenti decurtazioni:



REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

ASSESSORADU DE S'ISTRUTZIONE PÙBLICA, BENES CULTURALES, INFORMATZIONE, ISPETÀCULU E ISPORT ASSESSORATO DELLA PUBBLICA ISTRUZIONE, BENI CULTURALI, INFORMAZIONE, SPETTACOLO E SPORT

- in caso di riduzione del numero dei destinatari del progetto rispetto al numero minimo previsto pari dall'Avviso pari a 20, si applica una decurtazione proporzionale dell'UCS oraria: per ogni destinatario che non ha frequentato, la decurtazione dell'UCS oraria è pari a 1/20 .Si considera destinatario che non ha frequentato uno studente che abbia totalizzato una percentuale di assenze superiore al 40% delle ore totali di corso previste.
- in caso di mancata realizzazione delle ore laboratoriali si applica una decurtazione pari all'UCS oraria per il numero di ore non realizzate.
- in caso di irregolarità nella compilazione dei giustificativi di progetto si applicherà una decurtazione forfettaria delle UCS orarie interessate all'irregolarità che andrà dal 15% al 100% in funzione della gravità della stessa.

La disciplina delle decurtazioni tra le Istituzioni scolastiche e l'operatore sarà oggetto delle convenzioni che saranno stipulati tra ciascuna Istituzione e l'operatore prescelto,

La disciplina delle revoche e delle decurtazioni riportata nel presente articolo è la medesima a cui devono attenersi gli operatori economici all'articolo 14 "Decurtazioni e revoche" dell'Avviso "Costituzione di un Catalogo Di Laboratori Didattici Extracurriculari nelle lingue minoritarie parlate in Sardegna".